CONCURSO DE OFERTAS Nº 16/14
SERVICIO DE DESARROLLO E IMPLEMENTACION DE PLAN ESTRATEGICO COMUNICACIONAL (PLURIANUAL)

CONTRATO Nº 44 /14

Entre Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra (INDERT), domiciliada en Tacuary Nº 276, República del Paraguay, representada para este acto por el **LIC. JUSTO CARDENAS**, en su calidad de Presidente, denominada en adelante LA CONTRATANTE, por una parte, y, por la otra, la firma **BRICK S.A.**, domiciliada en calle Mexico845, de la ciudad de Asunción, República del Paraguay, representada para este acto por el **SR. WILMAR SAN MARTIN FERREIRA**, en su carácter de Representante Legal de dicha empresa, denominada en adelante el PROVEEDOR, denominadas en conjunto "LAS PARTES", acuerdan celebrar el presente **"CONTRATO DE SERVICIO DE DESARROLLO E IMPLEMENTACION DEL PLAN ESTRATEGICO COMUNICACIONAL"**, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

CLAUSULA PRIMERA: OBJETO DEL CONTRATO

El presente Contrato tiene por objeto establecer los derechos y obligaciones que asumen la CONTRATANTE y el PROVEEDOR, partes en este Contrato, con relación al **Concurso de Ofertas Nº 16/2014 "PARA EL SERVICIO DE DESARROLLO E IMPLEMENTACION DEL PLAN ESTRATEGICO COMUNICACIONAL"**

CLAUSULA SEGUNDA: DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del contrato son los siguientes:

a) Contrato;
b) El Pliego de Bases y Condiciones;
c) Condiciones especiales del Contrato;
d) Documentación técnica que contiene la descripción de los bienes, las especificaciones técnicas, programa de suministros.
e) Las Condiciones Generales del Contrato;
f) La Oferta y la lista de precios unitarios;
g) Resolución de la Presidencia Nº 3641 de fecha 9 de diciembre de 2014, que adjudica el Llamado.

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.

CLAUSULA TERCERA: IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto en el Subgrupo 260, hasta la suma de **Gs. 500.000.000**.- (Guaraníes quinientos millones), correspondiente al Presupuesto General de la Nación del año 2014.-.
El crédito presupuestario para el año 2015, para cubrir el compromiso derivado del presente contrato estará previsto en el Subgrupo 260, hasta la suma de **Gs. 199.019.588**.- (Guaraníes ciento noventa y nueve millones diez y nueve mil quinientos ochenta y ocho) estará sujeto a la asignación al INDERT del Presupuesto General de Gastos de la Nación, del ejercicio Fiscal 2015

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) Nº 280.407

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo R. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

CLAUSULA CUARTA: PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente contrato es el resultado del procedimiento de Concurso de Ofertas N° 16/14, Servicio de Desarrollo e Implementación del Plan Estratégico Comunicacional, convocado por Instituto de Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra, según resolución N° 28513 de fecha 20 de octubre 2014. La adjudicación fue realizada por Resolución N° 3641 de fecha 9 de diciembre de 2014.

CLAUSULA QUINTA: VIGENCIA DEL CONTRATO

El plazo de vigencia de este Contrato es desde la firma del mismo y hasta 31 de diciembre de 2015.

CLAUSULA SEXTA: PRECIO UNITARIO, EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES DESCRIPCION DE LOS BIENES

Lote 1

N° Lote 1	Descripción del Servicio*	Unidad de Medida*	Cantidad*	Presentación*	Precio unitario (IVA incluido)**	Monto Total
1.1	Elaboración de Spots Publicitarios para TV de 30" y 50".	*Unidad*	*80*	*Por segundo*	*16.582*	*1.326.560*
1.2	**Canal 2:** Emisión de Spots tandas rotativas de 06:00 a 08:00 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*5.306*	*2.546.880*
1.3	**Canal 2:** Emisión de Spots tandas rotativas de 19:30 a 21:30 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*16.316*	*7.853.280*
1.4	**Canal 2:** Emisión de Spots tandas rotativas de 21:00 a 23:00 hs - Domingos.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*14.150*	*6.792.000*
1.5	**Canal 4:** Emisión de Spots tandas rotativas de 06:00 a 08:00 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*23.878*	*11.461.440*

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

1.6	**Canal 4:** Emisión de Spots tandas rotativas de 19:30 a 21:30 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*326.122*	*156.538.560*
1.7	**Canal 4:** Emisión de Spots tandas rotativas de 21:00 a 23:00 hs - Domingos	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*23.878*	*11.461.440*
1.8	**Canal 5:** Emisión de Spots tandas rotativas de 06:00 a 08:00 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*8.844*	*4.245.120*
1.9	**Canal 5:** Emisión de Spots tandas rotativas de 19:30 a 21:30 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*19.014*	*9.126.720*
1.10	**Canal 5:** Emisión de Spots tandas rotativas de 21:00 a 23:00 hs - Domingos	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*7.959*	*3.820.320*
1.11	**Canal 9:** Emisión de Spots tandas rotativas de 06:00 a 08:00 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*23.878*	*11.461.440*
1.12	**Canal 9:** Emisión de Spots tandas rotativas de 19:30 a 21:30 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*330.544*	*158.661.120*
1.13	**Canal 9:** Emisión de Spots tandas rotativas de 21:00 a 23:00 hs - Domingos	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*24.674*	*11.843.520*
1.14	**Canal 11:** Emisión de Spots tandas rotativas de 06:00 a 08:00 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*17.688*	*8.490.240*

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

1.15	**Canal 11:** Emisión de Spots tandas rotativas de 19:30 a 21:30 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*19.899*	*9.551.520*
1.16	**Canal 11:** Emisión de Spots tandas rotativas de 21:00 a 23:00 hs - Domingos	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*19.014*	*9.126.720*
1.17	**Canal 13:** Emisión de Spots tandas rotativas de 06:00 a 08:00 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*12.381*	*5.942.880*
1.18	**Canal 13:** Emisión de Spots tandas rotativas de 19:30 a 21:30 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*272.395*	*130.749.600*
1.19	**Canal 13:** Emisión de Spots tandas rotativas de 21:00 a 23:00 hs - Domingos	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*24.763*	*11.886.240*
1.20	**TV Cable Unicanal:** Emisión de Spots tandas rotativas de 06:00 a 08:00 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*9.905*	*4.754.400*
1.21	**TV Cable Unicanal:** Emisión de Spots tandas rotativas de 19:30 a 21:30 hs - Lunes a Viernes.	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*69.648*	*33.430.080*

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

1.22	**TV Cable Unicanal:** Emisión de Spots tandas rotativas de 21:00 a 23:00 hs - Domingos	*Unidad*	*480*	*Por segundo*	*6.633*	*3.183.840*
Precio total:		***614.253.920***				

Lote 2

N° Lote 2	Descripción del Servicio*	Unidad de Medida*	Cantidad*	Presentación*	Precio unitario (IVA incluido)**	Monto Total
2.1	**Revista:** Diseño, diagramación e Impresión de 2.000 Unidades de **RESUMEN TRIMESTRAL INSTITUCIONAL** de 20 páginas, full color, papel ilustración 21 x 29 cm; cerrado, presillado, doble barnizado, doblado y diagramado. (Contenido elaborado por DIRCOM).	Unidad	2.000	*Unidad*	*3.910*	*7.826.940*
2.2	**Volante** Diseño, diagramción e Impresión de 5.000 Unidades, full color, doble cara, barnizado, medida 21 x 29,7 cm.	Unidad	5.000	*Unidad*	*89*	*447.727*
2.3	**DÍPTICO:** Diseño, diagramación e Impresión de 5.000 Unidades, full color, papel ilustración mate 200 gramos, tamaño 20 x 25 cm.	Unidad	5.000	*Unidad*	*724*	*3.623.276*

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

2.4	**SEMANARIO QUINCENAL:** Diseño, diagramación e Impresión de 4.000 Unidades, (500 copias x 8 impresiones) full color, papel ilustración mate 115 gramos, tamaño A3, 29 x 42 cm, doble cara.	Unidad	4.000	*Unidad*	*143*	*572.525*
	12.470.468					

Lote 3

N° Lote 3	Descripción del Servicio*	Unidad de Medida*	Cantidad*	Presentación*	Precio unitario (IVA incluido)**	Precio Total
3.1	Elaboración de Spots Publicitarios para Radios de 30" y 60".	Unidad	90	*Por segundo*	*3.530*	*317.700*
3.2	**Radio 1° de Marzo - 780 AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 05:30 a 11:30 hs.	Unidad	1800	*Por segundo*	*2.190*	*5.913.000*
3.3	**Radio 1° de Marzo - 780 AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 14:00 a 19:00 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*1.824*	*4.244.800*
3.4	**Radio Ñandutí AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 05:30 a 11:30 hs.	Unidad	1800	*Por segundo*	*3.283*	*8.864.100*
3.5	**Radio Ñandutí AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 14:00 a 19:00 hs.	Unidad	1800	*Por segundo*	*2.188*	*5.907.600*
3.6	**Radio 970 AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 05:30 a 11:30 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*2.433*	*6.569.100*

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

3.7	**Radio 970 AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 06:00 a 22:00 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*2.440*	*6.588.000*
3.8	**Radio Cardinal AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 05:30 a 11:30 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*2.230*	*6.021.000*
3.9	**Radio Cardinal AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 06:00 a 22:00 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*2.190*	*5.913.000*
3.10	**Radio Monumental AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 05:30 a 11:30 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*2.150*	*5.805.000*
3.11	**Radio Monumental AM** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 06:00 a 22:00 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*2.150*	*5.805.000*
3.12	**Radio AM - Localidad de Santaní** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 05:30 a 22:00 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*430*	*1.161.000*
3.13	**Radio AM - Localidad de Caaguazú** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 06:00 a 22:00 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*510*	*1.377.000*
3.14	**Radio AM - Localidad de Caazapá** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 06:00 a 22:00 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*430*	*1.161.000*

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

3.15	**Radio AM - Localidad de Cordillera** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 06:00 a 22:00 hs	Unidad	1800	*Por segundo*	*410*	*1.107.000*
3.16	**Radio AM - Localidad de Amambay** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 06:00 a 22:00 hs	Unidad	2.700	*Por segundo*	*510*	*1.377.000*
3.17	**Radio AM - Localidad de Alto Paraná** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 06:00 a 22:00 hs	Unidad	2.700	*Por segundo*	*410*	*1.107.000*
3.18	**Radio AM - Localidad de Itapúa** - Emisión de Spots en Tandas Rotativas de Lunes a Domingos de 06:00 a 22:00 hs	Unidad	2700	*Por segundo*	*440*	*1.188.000*
Precio total:			***71.106.300***			

Lote 4

N° Lote 4	Código Catalogo*	Descripción del Servicio*	Unidad de Medida*	Cantidad*	Presentación*	Precio unitario (IVA incluido)**	Precio Total
4.1	82101504-002	Señaleticas: Cartel Indicador Interno de acrílico reflectivo, medida 70 x 50 cm sejeto con tarugos.	Unidad	1	*Unidad*	*218.800*	*218.800*
4.2	82101504-002	Cartel Institucional de Muro: full color, reflectivo, con Luces, medida 2.50 mts x 2 mts.	Unidad	1	Unidad	*970.000*	*970.000*
					Precio total:		***1.188.900***

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

CLAUSULA SEPTIMA: REAJUSTE DE PRECIOS

El precio del contrato será reajustable, conforme a la siguiente fórmula:
A= P x I.I.B.C.P
15% donde
A= Precio ajustado de los servicios facturados.
P= Precio facturado de los servicios ofertados.
I.I.B.C.P= Índice de Inflación emitido por el Banco Central del Paraguay.
15%= Mínimo necesario para reajuste del precio.
No se reconocerán reajustes de precios si la presentación del servicio requerido se encuentra atrasada respecto al plazo de ejecución aprobado.
No se reconocerán reajuste de precios si el contratista se encuentra atrasado respecto al cronograma de prestación de los servicios o la Contratante haya podido constatar fehacientemente que la Contratista se encuentra en incumplimiento de las obligaciones patronales de seguridad social.

CLAUSULA OCTAVA: PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE ENTREGA

Una vez que la CONTRATANTE emita la orden de Compra por los bienes requeridos, el Vendedor deberá hacer entrega de los mismos conforme al plazo establecido en la referida orden de compra, la entrega de los servicios requeridos, se deberá de realizar en la oficinas de la Dirección General de Prensa, en horarios y días laborables

CLAUSULA NOVENA: FORMA Y CONDICIONES DE PAGO

Las condiciones de pago serán: a Crédito, debiendo el PROVEEDOR presentar su factura conjuntamente con los siguientes documentos:
a) Solicitud de pago por escrito del PROVEEDOR al CONTRATANTE
b) Factura Original a Crédito
c) Original Nota de Remisión por los suministros, debidamente firmado por el funcionario que ha recepcionado el suministro.
d) Copia de la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato.
e) Copia del Contrato.
f) Copia del pago de IVA al día
g) Copia de la Declaración Jurada con relación al Articulo 40 y 20 Inc. W de la Ley 2051/03.
h) Constancia del SIPE

La cancelación de la Factura se efectuara en la brevedad posible, no excediéndose de los **60 (sesenta) días** de haber realizado la solicitud de pago por el PROVEEDOR. Todo pago estará sujeto a la disponibilidad financiera de la Institución.

CLÁUSULA DECIMA: CASOS FORTUITOS O DE FUERZA MAYOR

El PROVEEDOR y la CONTRATANTE estarán exentos de responsabilidad en el cumplimiento de plazos establecidos en este Contrato, toda vez que estén impedidos por causas atribuidas a casos fortuitos o de fuerza mayor. Para los fines de este Contrato se considerarán casos fortuitos o fuerza mayor los que como ejemplo, pero no limitativamente, se mencionan a continuación, siempre que tales casos hayan tenido efectiva influencia o producido interrupciones en la ejecución del Contrato y se hayan utilizado la debida diligencia para prevenir o limitar sus influencias:

a) Guerra mundial y hostilidades bélicas, invasiones armadas, guerra civil, revoluciones, insurrecciones o destrucciones.
b) Huelgas, actos de sabotaje, maniobras subversivas.
c) Incendios y naufragios.

Al producirse el caso fortuito o fuerza mayor la parte interesada deberá comunicárselo a la otra de inmediato estableciéndose un plazo de diez (10) días calendario, para aportar las pruebas correspondientes, a menos que existan graves impedimentos para ello.

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

En los casos mencionados en esta cláusula, los períodos de entregas parciales o finales, serán aplazados por el tiempo correspondiente al número de días transcurridos en el caso fortuito o fuerza mayor.

CLÁUSULA DECIMO PRIMERA: GARANTÍA DE FIEL CUMPLIMIENTO DE CONTRATO

El Proveedor presentará una Garantía de Cumplimiento de Contrato por un monto no menor al diez por ciento **(10%)** del valor total del Contrato. La misma deberá presentarse dentro del plazo máximo de diez (10) días calendarios siguientes a la suscripción del contrato.

La presente Garantía podrá ser presentada por una Póliza de Seguro emitida por una compañía autorizada a operar y emitir Pólizas de Seguro de Caución en la República del Paraguay y que cuente con suficiente margen de solvencia El INDERT se reserva el derecho de rechazar garantías que no cumplan con los requisitos arriba señalados o que no le fueren satisfactorias

CLAUSULA DECIMO SEGUNDA: MULTAS

Se aplicara una multa de **0,1% (cero coma uno por ciento)** por cada día hábil y laborable de atraso o demora en la entrega del bien requerido por la institución, una vez recepcionada la orden de compra por el PROVEEDOR, dicha multa será computada hasta alcanzar el **10% (diez por ciento)** del monto total del Contrato, y a partir de entonces, el CONTRATANTE esta facultado a dar por rescindido el Contrato sin mas tramites, y con derecho a reclamar al PROVEEDOR el daño que le ocasioné tal incumplimiento.

CLÁUSULA DECIMO TERCERA: TERMINACIÓN DEL CONTRATO POR RESPONSABILIDAD DEL PROVEEDOR.

Cualquiera de los motivos indicados a continuación debidamente comprobados dará derecho a la **CONTRATANTE** a la rescisión unilateral del presente Contrato:

a. Por incumplimiento del proveedor o contratista.
b. Por quiebra o insolvencia del proveedor o contratista.
c. Cuando el valor de las multas supera el monto de la garantía de cumplimiento del Contrato.
d. Por suspensión del suministro o provisión, imputable al contratista, por más de **tres (03) días calendario**, sin que medie fuerza mayor o caso fortuito.
e. Por fraude o colusión debidamente comprobado del proveedor o contratista desde la adjudicación hasta la finalización del Contrato.
f. Por haberse éste celebrado un Contrato contra expresa prohibición de la Ley N° 2051/03 o de sus reglamentos.
g. Si el producto entregado no reúne las condiciones establecidas para el efecto del presente Contrato y las características indicadas en la oferta presentada por el PROVEEDOR.

Desde que el INDERT dicte la Resolución en virtud de la cual, se da por rescindido el Contrato por los motivos señalados, dará derecho a la **CONTRATANTE,** a ejercer el derecho que le asiste por motivos del incumplimiento antes señalado, o a su elección a hacer efectiva la Garantía de Cumplimiento de Contrato.

CLÁUSULA DÉCIMA CUARTA: RESCISIÓN DEL CONTRATO POR RESPONSABILIDAD DE LA CONTRATANTE

Habrá lugar a rescisión de Contrato por responsabilidad de la **CONTRATANTE** si hubiese un retraso injustificado por más de **sesenta (60) días** calendario en las obligaciones contractuales derivadas de este Contrato. Este plazo se dispone porque toda tramitación administrativa requiere de tiempo suficiente para su ejecución.

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA

Si el Proveedor decidiese rescindir el Contrato por el motivo señalado precedentemente, deberá notificar a la **CONTRATANTE,** la que se pronunciará dentro de los **diez (10) días hábiles** siguientes a la fecha en que recibiere dicha notificación.

CLÁUSULA DÉCIMA QUINTA: TERMINACIÓN DEL CONTRATO

a) El presente Contrato terminará por cualquiera de las siguientes causas:
b) por incumplimiento de las obligaciones contractuales;
c) por mutuo acuerdo de las partes;
d) por sentencia ejecutoriada de la autoridad jurisdiccional, que declare la nulidad, resolución o rescisión del Contrato;
e) por decisión unilateral de la Contratante, en caso de incumplimiento del proveedor o contratista;
f) Por muerte del proveedor o contratista persona física, o por disolución de la persona jurídica, siempre que esta última no se origine por decisión interna voluntaria de sus órganos competentes.

CLÁUSULA DÉCIMA SEXTA: TERMINACIÓN DEL CONTRATO POR MUTUO ACUERDO

Las partes contratantes podrán de mutuo acuerdo convenir la terminación de todas o algunas de las obligaciones contractuales, en el estado en que se encuentren, sin tener obligaciones de pagarse indemnización alguna, debiendo abonarse todos los suministros recepcionados hasta la fecha de terminación del Contrato, cuando por circunstancias imprevistas, técnicas o económicas o causas de fuerza mayor o caso fortuito, no fuere posible o conveniente para los intereses públicos, ejecutar total o parcialmente el Contrato.
La terminación de las obligaciones contractuales por mutuo acuerdo no implicará renuncia a derechos causales o adquiridos a favor de la **CONTRATANTE** o el **PROVEEDOR.-**

CLAUSULA DECIMO SEPTIMA: SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

Cualquier controversia que se suscite con relación a la interpretación y cumplimiento del Contrato y que las partes no llegasen a un acuerdo, será dirimida por la Jurisdicción Civil y Comercial de los Tribunales Ordinarios de la Ciudad de Asunción, en los términos del Código de Procedimientos Civiles y Comerciales del Capítulo pertinente.

En prueba de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Asunción capital de la República del Paraguay, a los 06 días del mes diciembre de 2014.

SR. WILMAR SAN MARTIN FERREIRA
Por la Firma BRICK S.A.

LIC. JUSTO PASTOR CARDENAS
Presidente del INDERT

Instituto Nacional de Desarrollo Rural y de la Tierra
Lic. Justo P. Cárdenas
Presidente
INDERT

BRICK MEDIA